



## ENGLISH

### COFFEE MAKER

#### DESCRIPTION

1. Lid/handle for carrying detachable water reservoir.
2. Water level scale
3. Power cord plug
4. Power switch «I»/«0»
5. Dauerfilter
6. Filter holder with anti-dripping valve
7. Vessel for coffee
8. Spot for heating coffee vessel
9. Measuring spoon

#### Operating manual

##### SICHERHEITSMÄHNEN

Vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts lesen Sie aufmerksam diese Betriebsanleitung durch, bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung als Informationsmaterial auf.

• Always disconnect the appliance from power supply line before cleaning.

• Let coffee maker cool down completely and wipe outer surfaces with soft dry cloth.

• Use soft detergents for removing dirt; do not use metallic brushes and abrasive detergents.

• Wash all detachable parts using warm water with neutral detergent, rinse and wipe them dry, and install back to their places.

• Do not immerse the coffee maker into water or any other liquids.

• Do not place coffee maker into dishwasher.

#### BETRIEBSANLEITUNG

##### SICHERHEITSMÄHNEN

Vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts lesen Sie aufmerksam diese Betriebsanleitung durch, bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung als Informationsmaterial auf.

• Um den Kaffee wär zu erhalten, halten Sie den Kolben (7) auf dem Aufheizboden (8), ohne die Kaffeemaschine auszuschalten.

Achtung!

• Solite der Kaffeekolben (7) nicht mehr aufgewärmt werden, vergessen Sie nicht, die Kaffeemaschine auszuschalten, indem Sie den Netzschalter (4) in die Position „0“ stellen.

• Vor switching appliance on, make sure supply line voltage meets appliance operating voltage.

• Put coffee maker on dry level surface. Do not put it on hot surfaces or near by heat sources (for instance, electric stove and etc.), near by curtains or under hanged up ceilings.

• In order to avoid electric shock and appliance malfunction, use only the parts included into delivery set.

• Before switching appliance on, make sure it is disconnected from wall outlet, cooled down and cleaned.

• Store the appliance at cool dry place inaccessible by children.

#### REINIGUNG UND PFLEGE

#### Service life of appliance - 3 years

#### GUARANTEE

Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

#### Preparation for operation

#### Making coffee

In order to make coffee hot water is pressed through ground coffee. This method provides special aroma and bright taste for your coffee. Taste of prepared coffee depends upon quality of raw product, thus it is recommended to use finely ground coffee powder.

• Open filter holder (6).

• Put some coffee powder into filter (5) using measuring spoon (9), smooth the power inside the filter, but not ram it.

• Close filter holder (6).

• Open lid (1) and pour water into reservoir, put coffee vessel (7) on spot (8). Insert power cord plug (3) into wall outlet and turn coffee maker on by setting switch (4) into position "I".

• After all water inside reservoir is over, turn coffee maker off by setting switch (4) into position "0".

• Leave the appliance for 5 minutes for cooling down and pour water out of the vessel (7). Repeat this procedure 2-3 times. Now your coffee maker is ready for usage.

Notice: - This reservoir is detachable (see the picture), you can take it off to fill with water.

#### Preparation for operation

#### Making coffee

In order to make coffee hot water is pressed through ground coffee. This method provides special aroma and bright taste for your coffee. Taste of prepared coffee depends upon quality of raw product, thus it is recommended to use finely ground coffee powder.

• Open filter holder (6).

• Put some coffee powder into filter (5) using measuring spoon (9), smooth the power inside the filter, but not ram it.

• Close filter holder (6).

• Open lid of water reservoir (1) and fill the reservoir with cold water up to level required.

• Close the lid of reservoir (1).

• Install reservoir (1) on the spot (8).

• Insert power cord plug (3) into wall outlet.

• Turn coffee maker on by setting switch (4) into position "I", at this indicator is lighted and coffee maker starts working.

• After all water has been passed through the filter, turn coffee maker off by setting switch (4) into position "0".

• To keep coffee warm, put vessel (7) on spot (8), do not turn coffee maker off.

Attention:

• Turn coffee maker off by setting switch (4) into position "0" when you do not need keeping coffee vessel (7) warm.

• During coffee preparation, water is running through coffee powder under steam pressure, thus it is forbidden to open filter holder (6) and extract the filter itself (5).

## DEUTSCH

### KAFFEEMASCHINE

#### BESCHREIBUNG

1. Deckel/rührch für Transport des Wasserspeichers
2. Füllstandsanzeige
3. Netzstecker „I/O“
4. Dauerfilter
5. Filterhalter mit Anti-Drip-Valve
6. Vessel für Kaffee
7. Aufheizboden für den Kolben
8. Messlöffel

#### INSTRUKTIONEN FÜR DEN BETRIEB

##### SICHERHEITSMÄHNEN

Vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts lesen Sie aufmerksam diese Betriebsanleitung durch, bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung als Informationsmaterial auf.

• Um den Kaffee wär zu erhalten, halten Sie den Kolben (7) auf dem Aufheizboden (8), ohne die Kaffeemaschine auszuschalten.

Achtung!

• Solite der Kaffeekolben (7) nicht mehr aufgewärmt werden, vergessen Sie nicht, die Kaffeemaschine auszuschalten, indem Sie den Netzschalter (4) in die Position „0“ stellen.

• Vor switching appliance on, make sure supply line voltage meets appliance operating voltage.

• Put coffee maker on dry level surface. Do not put it on hot surfaces or near by heat sources (for instance, electric stove and etc.), near by curtains or under hanged up ceilings.

• In order to avoid electric shock and appliance malfunction, use only the parts included into delivery set.

• Before switching appliance on, make sure it is disconnected from wall outlet, cooled down and cleaned.

• Store the appliance at cool dry place inaccessible by children.

#### REINIGUNG UND PFLEGE

#### Service life of appliance - 3 years

#### GUARANTEE

Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

#### Preparation for operation

#### Making coffee

In order to make coffee hot water is pressed through ground coffee. This method provides special aroma and bright taste for your coffee. Taste of prepared coffee depends upon quality of raw product, thus it is recommended to use finely ground coffee powder.

• Open filter holder (6).

• Put some coffee powder into filter (5) using measuring spoon (9), smooth the power inside the filter, but not ram it.

• Close filter holder (6).

• Open lid of water reservoir (1) and fill the reservoir with cold water up to level required.

• Close the lid of reservoir (1).

• Install reservoir (1) on the spot (8).

• Insert power cord plug (3) into wall outlet.

• Turn coffee maker on by setting switch (4) into position "I", at this indicator is lighted and coffee maker starts working.

• After all water has been passed through the filter, turn coffee maker off by setting switch (4) into position "0".

• To keep coffee warm, put vessel (7) on spot (8), do not turn coffee maker off.

Attention:

• Turn coffee maker off by setting switch (4) into position "0" when you do not need keeping coffee vessel (7) warm.

• During coffee preparation, water is running through coffee powder under steam pressure, thus it is forbidden to open filter holder (6) and extract the filter itself (5).

## РУССКИЙ

### КОФЕЕВАРКА

#### ОПИСАНИЕ

1. Крышка/ручка для переноски съемного резервуара для воды
2. Шкала уровня воды
3. Питание сетевого шнур
4. Кнопка включения/выключения
5. Капельница
6. Фильтр с защитой от протечек
7. Колба для кофе
8. Площадка подогрева колбы
9. Мерная ложка

#### ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

##### МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимание! - Вы не можете использовать фильтр из бумаги вместо рециклируемого фильтра.

• Всегда отключайте прибор от электросети перед чисткой.

• Для кофеварки полностью остыть и протирать внешние поверхности сухой мягкой тканью.

• Несоблюдение этого правила может привести к ее поломке, нанести материальный ущерб и причинить вред здоровью.

• Установите колбу (7) на подогреватель.

• Всегда отключайте кофеварку из розетки, когда она не используется.

• Не погружайте кофеварку в воду или другие жидкости.

• Не оставляйте кофеварку без присмотра.

• Не оставляйте кофеварку в горячей воде или близко к горячим поверхностям.

• Не оставляйте кофеварку в сухой горячей воде.

• Не оставляйте кофеварку в сухой

## ČESKÝ

ČAJ

- POPIΣ**  
 1. Víko/rukovět' pro přenášení snimatelného rezervoáru pro vodu  
 2. Stupnice úrovně vody  
 3. Vidlička sítové šňůry  
 4. Vypínač napájení «I»/«0»  
 5. Mnohorázový filtr  
 6. Držitel filtru s ventilem proti kŕupe  
 7. Baňka /nádoba/ pro kávu  
 8. Plocha na hřívání baňky /nádoby/  
 9. Měřič tlaku

PŘÍRUČKA PRO EKSLOATACÍ  
BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Pozor! Pročte skutečnou příručku před provozním přístroje, zachovujte ji, použijte později jako informační materiál.

- Spatná manipulace s kávovarem může přivést k jeho poškození, naměst hmotného škodou u dleňat skrdru uživatele.
- V zamezení zásahu elektrickým proudem i poruch přístroje, použijte jen to příslušenství, které jsou součástí dodávky.
- Před spuštěním kávovaru přesvědčete se, že napětí v sítí odpovídá pracovnímu napětí přístroje.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Ne spouštějte kávovar bez vody.
- Pro vaření kávy použijte jejen chladnou vodu.
- Spouštějte kávovar jen při nastavené baňce /nádobi/ pro kávu.
- Nikdy ne nenechávejte zapojit přístroj bez dozoru.
- Pokud vybavení ne používá se, vždy odpojte jeho od elektrické sítě.
- Ne ponoftejte přístroj sítovou šňůru ve vodu nebo další kapaliny.
- Sledujte za tím, aby přívodní šňůra ne kála se ostrých krajů i teplických povrchů.
- Při odpojení přístroje od sítí berte za vidličku sítové šňůry, ale ne nahoru za sítovou šňůru.
- Před přípravou každé nové dávky kávy odpojtejte kávovar neméně čím na 5 minut, pro jeho ochlazení.
- Nepoužívejte baňku /nádobu/ v jiných cílech, ne stavte jej na plynový, elektrický sporák nebo mikrovlnný pec.
- Nepoužívejte vybavení s poškozenou sítovou šňůrou /vidlici, za plánu bořek s inné defekty. Pro opravu přístroje se obracejte v nejbližší autorizovaný servisní středisko.
- Kávovar určený jen pro domácnost použíte.

## PRÍPRAVA K PRÁCI

- Přetáhněte přístroj z adjustace.
- Prošlete všechny snimatelné elementy vlažnou vodou s neutrálním pracím prostředkem, opláchnete, propasírujte do sucha i vložte na místo.
- Před přípravou kávy vykoněte 2-3 cykly vaření, použijte jen vodu, ne zásypající kávu do filtru.
- Odemkněte víko (1) a nalejte vodu do nádrže, vložte na plochu (8) baňku /nádobu/ (7), vložte vidlici sítové šňůry (3) zasuvku i zapněte kávovar, stanovením vypínače napájení (4) v polohu «I».
- Poté co v nádržce nezůstanete voda, vypněte kávovar, usanovte vypínač (4) v polohu «0».
- Daje zařízení vychladnut během 5 minut i sice vodu z baňky /nádoby/ (7). Zopakujte úkon 2-3 krát. Kávovar hotový k použití.

Poznámka: - nádržku snímací (viz., kresba), vy můžete sejmout nádržku před plněním jeho vodou.

**PRÍPRAVA K KÁVY**

Proces přípravy kávy spočívá v propouštění horček vody pod tlakem páry přes mletou kávou. To je přidávání nápojům vůně i výrazný vodus. Vodus hotového nápoje záleží kvality základního zboží, proto se doporučuje využít čerstvé mletou kávou.

- Odemkněte držitel filtru (6).
- Měřič tlaku (9) nasyste nutně množství mleté kávy do filtru (5), srovnejte jeho, ale ne přechovujte.
- Uzavřete držitel filtru (6).
- Odemkněte víko rezervoáru (1) a naplnite jeho do potřebného úrovně je chladnou vodou.
- Vložte baňku /nádobu/ (7) na plochu (8).
- Vložte vidlicu sítové šňůry (3) do zasuvky.
- Zapněte kávovar, presunutím přepínače (4) do polohy «I», přitom zpláne světelný indikátor, kávovar začne pracovat.
- Kdy celá voda proběhne přes filtr, vypněte kávovar, stavte přepínač (4) v polohu «0».
- Aby káva zůstávala teplá, držte baňku /nádobu/ (7) na plochu (8), ne odpojujte kávovar.

**Pozor!**  
 - kdy odpadné nutnost v dohlížení baňky /nádoby/ sv. 7, měřte na paměti vypnout kávovar, presunutím přepínače (4) v polohu «0».

- během připravení kávy voda pod tlakem páry

7

## UKRAЇНСКИЙ

- КАВОВАРКА**  
**ОПИС**  
 1. Кришка/ручка для перенесення знімного резервуару для води

2. Шкала рівня води  
 3. Відлічка сіткової шнірки  
 4. Вимикач живлення «I»/«0»  
 5. Мнохоразовий фільтр  
 6. Тримач фільтра з протицрепальним клапаном  
 7. Колба для кави  
 8. Площа підтрігання колби  
 9. Мірна ложка

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ  
ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Pozor! Pročte skutečnou příručku před provozním přístroje, zachovujte ji, použijte později jako informační materiál.

- Spatná manipulace s kávovarem může přivést k jeho poškození, naměst hmotného škodou u dleňat skrdru uživatele.
- V zamezení zásahu elektrickým proudem i poruch přístroje, použijte jen to příslušenství, které jsou součástí dodávky.
- Před spuštěním kávovaru přesvědčete se, že napětí v sítí odpovídá pracovnímu napětí přístroje.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Ne spouštějte kávovar bez vody.
- Pro vaření kávy použijte jejen chladnou vodu.
- Spouštějte kávovar jen při nastavené baňce /nádobi/ pro kávu.
- Nikdy ne nenechávejte zapojit přístroj bez dozoru.
- Pokud vybavení ne používá se, vždy odpojte jeho od elektrické sítě.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdroje tepla (elektrický sporák atd.), a také vede se záclonou nebo pod závěsný stroj.
- V zamezení ziskání spláleniny ne týkejte se teplických kávovarů.
- Ne nenechávejte děti využívat přístroj bez kontroly dosudých.
- Nastavujte kávovar na suchý rovný povrch. Ne stavte jej na horky povrch nebo nabuzku zdro